

MaiSto
TECH FLY

2.4GHz Stunt Flyers

English

Age 8+

#81483

Warning!

Not suitable for children under 36 months,Small parts,Choking hazard.
Please keep this owner's instruction manual for future reference. It contains important information.
We reserve the right to improve/revise the product specifications without notice.
Toy must be assembled under adult supervision.
This toy is only to be connected to equipment bearing the symbol.

Class 1 LED product

Contents:

Plane x 1

Transmitter x 1

USB Cable x 1

Spare propeller x 1

Label sheet X 1

Instruction Manual x 1

ATTENTION PLEASE!

If plane fuselage becomes deformed affecting performance, bend the fuselage by hand, up and down, or in opposite direction to adjust and correct this issue.

Battery requirement 1:

Plane: 1 x 3.7V Li-poly Rechargeable Battery Pack (built-in, non-replaceable).
Transmitter: 2 x 1.5V "AAA" LR03/R03 Batteries.

Install the Plane and stick the label in the right position before playing

Battery installation for the controller: (Refer to Diagram 1)

1. Switch the power OFF.
2. Use screwdriver to loosen the screw on the battery cover and to open the battery cover. (Screwdriver is not included)
3. Install 2 new 1.5V "AAA" LR03/R03 batteries with correct polarity (+/-) as shown inside the battery compartment.
4. Install the battery cover and then tighten the screw on the battery cover.

Charging The Plane: (Refer to Diagram 2)

1. Make sure the switch is on the OFF position before charging.
2. Locate a USB certified port from any of the devices shown here.
3. Connect the USB charging plug with the USB certified port.
4. The LED indicator will start lighting in red to show it is charging.
5. Once the LED indicator turns off, the plane is fully charged.
6. Detach the USB plug from the USB certified port.

MaiSto
TECH FLY

2.4GHz Stunt Flyers

English

How to play: (Refer to Diagram 3, 4, 5, 6 & 8)

Diagram 1

Screw

Diagram 2

LED

Diagram 3

LED

Diagram 4

Diagram 5

Detach Propeller

Diagram 6

Diagram 7

Diagram 8

Environment For Flight

Choose the following conditions:
1. Make sure to be in a large space with an open radius of at least 10 feet.
2. For best performance, it is recommended that you operate the Plane in zero or low wind conditions. Wind can greatly affect the performance of the Stunt Plane.

Cautions:

1. The Built-in rechargeable battery must be charged before use.
2. Do not overcharge the Battery.
3. Do not charge the Battery if it shows leakage, corrosion, or has loose or exposed wires or other damage.
4. Do not cover the plane with any sort of material while charging.
5. Do not touch the plane when it is hot. Wait until the plane cools before recharging.
6. Do not dispose of the Battery in fire.
7. Do not dismantle the Battery or USB, and do not cut the Battery or USB cables.
8. The USB Cable used with the toy shall be regularly examined for damage to the cord, plug, enclosure and other parts, and in the event of such damage, they must not be used until the damage has been repaired.
9. Rechargeable batteries are to be removed from the toy before being charged (for transmitter).
10.The Battery will be warm after charging, and hot after use in a plane.
11.The supply terminals are not to be short-circuited.
12.Rechargeable batteries are only to be charged by adults or by children at least 8 years old.

MaiSto
TECH FLY

2.4GHz Stunt Flyers

English

13.Battery change must only be made by adults!
14.Note that the 1.5V "AAA" Battery is non-rechargeable and is not to be recharged. Only Batteries of the same or equivalent type as recommended are to be used. It will need replacement when transmission is poor, Alkaline AAA batteries are recommended to be used for the transmitter. Do not mix alkaline, standard or rechargeable batteries. Do not mix old and new batteries or different type of batteries. Be sure to insert batteries with correct polarities and always follow the battery manufacturer's instructions.
15.Exhausted batteries must be removed from the product.
16.Do not attempt to disassemble the products.
17.The toy shall be used with caution since skill is required in order to control the flight and avoid collisions with the user, objects or third parties.
18.Do not touch the rotating rotor, avoid loose clothing or hair that could be caught in the rotor, do not fly near the face.(Refer to Diagram 7)
19.Adult supervisors should teach children how to safely fly and control the toy.
20.Remove the package, take out all accessories and assemble the product before giving it to children to play.

FCC Label Compliance Statement:

This device complies with part 15 of the FCC rules. Operation is subject to the following two conditions :
1. This device may not cause harmful interference, and
2. This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.
Note : This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:
- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

Warning :

Changes or modifications to this unit not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

RSS-210 Compliance Statement:

This device contains licence-exempt transmitter(s)/receiver(s) that comply with Innovation, Science and Economic Development Canada's licence-exempt RSS(s).
Operation is subject to the following two conditions:
1. This device may not cause interference;
2. This device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

Troubleshooting:

Problem	Cause	Correction
No Function	Low battery level Battery polarities are reversed The propeller are obstructed by foreign objects Connection broken due to collision or other reasons	Recharge the plane or replace with new batteries for the controller Insert the batteries with correct polarities as shown on the battery compartment Remove foreign objects on the propeller Switch off both the plane and the transmitter, and then turn them on again to re-establish connection.
Poor distance control	Low battery level Strong interference of surroundings	Recharge the plane or replace with new batteries for the controller Move to a better location for playing

MaiSto
TECH FLY

2.4GHz Stunt Flyers

English

Environmental notes:

The whole product also does not belong to household waste at the end of the product life. You can return it at collection points for the recycling of electronic and electronical instruments. The symbol on the item, instruction manual, hangtag or packing is showing this clearly.

Materials should be recycled according to their respective markings. Recycling of old devices or other re-use of materials contained therein represents an important contribution to environmental protection.

Please ask at your local community for the correct collection point. Please retain this sheet and address for future use, as they contain important information.

Disposal of batteries

Batteries should not be disposed of in the household waste. As the consumer you are legally obliged to return batteries containing harmful substances and all other used batteries. You can hand in your old batteries at public collection points in your area or wherever batteries are sold.

You will find these chemical abbreviations along with a crossed-out refuse bin on batteries containing harmful substances:

Pb = Battery contains lead
Cd = Battery contains cadmium
Hg = Battery contains mercury

CE Declaration

Hereby, MAY CHEONG GROUP FRANCE S.A.S., declares that this equipment is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of directive 2014/53/EU.

Frequency: 2.4GHz
Transmitting frequency band: 2.4-2.4835GHz
Max allowed transmitting power: <10mW

The declaration of conformity may be consult at:

MAY CHEONG GROUP FRANCE S.A.S.,
Parc Ariane - Le Venus, 2 rue Hélène Boucher, 78280 Guyancourt, France.

The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address:
www.maycheonggroup.com.hk/declaration-of-conformity

MaiSto
TECH FLY

2.4GHz Stunt Flyers

Français

8 ans et +

#81483

Attention!

Ne convient pas aux enfants de moins de 36 mois.Petits éléments.Danger d'étouffement.
Veuillez conserver ce mode d'emploi pour vous-y reporter dans le futur. Il contient des informations importantes. Nous nous réservons le droit de modifier/améliorer les caractéristiques du produit sans avis préalable. Le jouet doit être monté avec l'aide d'un adulte.
Ce jouet ne doit être connecté qu'à des équipements portant le symbole.

Produit de classe 1 LED

Contenu:

Avion x 1

Transmetteur x 1

Câble USB x 1

Pile de rechange x 1

Plaque à étiquettes X 1

Mode d'emploi x 1

ATTENTION! VOUS PLAÎT

Si le fuselage ou l'avion devient déformé affectant la performance, pliez le fuselage à la main, vers le haut et vers le bas, ou dans la direction opposée pour ajuster et corriger ce problème.

Planes Utilisées:

Avion : 1 x Pack Batterie 3.7V Li-polymère (incorporé, non remplaçable).
Émetteur: 2 piles 1.5V "AAA" LR03/R03.

Installer l'avion et coller l'étiquette dans la bonne direction avant de jouer

Mise en place de la pile de la télécommande: (Voir Diagramme 1)

1. Coupez l'alimentation (OFF).
2. Desserrez la vis du couvercle des piles à l'aide d'un tournevis et ouvrez le couvercle.(Tournevis non fourni)
3. Mettez en place 2 piles alcalines 1,5V "AAA" LR03/R03 neuves en respectant les polarités (+/-) indiquées dans le compartiment des piles.
4. Refermez le couvercle en place et serrez la vis.

Charger l'avion: (Voir Diagramme 2)

1. Assurez-vous que l'interrupteur est en position OFF avant de charger.
2. Situez le port USB d'un appareil quelconque liste ci-dessous.
3. Branchez le câble de charge USB dans un port USB conforme.
4. Le voyant LED s'allumera en rouge pour indiquer le début de la charge.
5. Une fois que le voyant LED s'éteint, l'avion est complètement chargé.
6. Débranchez la fiche USB du port USB certifié.

MaiSto
TECH FLY

2.4GHz Stunt Flyers

Français

Comment jouer: (Voir Diagramme 3, 4, 5 & 6)

Diagramme 1

Vis

Diagramme 2

LED

Diagramme 3

LED

Diagramme 4

Diagramme 5

Détache l'hélice

Diagramme 6

Diagramme 7

Diagramme 8

Environnement de vol

Choisissez les conditions suivantes :
1. Assurez-vous d'utiliser un grand espace avec un rayon ouvert d'au moins 10 mètres.
2. Pour une meilleure performance, il est recommandé que le vol s'effectue sous des conditions de vent faible ou nul. Le vent peut affecter considérablement la performance de l'avion cascadeur.

Mises en garde:

1. La batterie incorporée doit être chargée avant utilisation.
2. Ne surchargez pas la Batterie.
3. Ne chargez pas la batterie si elle présente des signes de fuite, de corrosion, si ses fils électriques sont lâches ou apparents, ou si elle a subi d'autres dommages.
4. Pendant la charge, évitez de recouvrir l'appareil d'un quelconque matériau.
5. Évitez de toucher l'avion lorsqu'il est chaud. Attendez que l'avion se refroidisse avant de le recharger.
6. Ne jetez pas la batterie au feu.
7. Ne démontez pas la Batterie ou le câble USB, et ne coupez ni la Batterie ni les câbles USB.
8. Le câble USB utilisé avec ce jouet doit être régulièrement vérifié pour s'assurer du bon état de son fil, de sa fiche, de son boîtier et de ses autres éléments, et au cas où de tels dommages seraient constatés, ne pas l'utiliser tant que les réparations n'auront pas été effectuées.
9. Ne retirez pas les piles rechargeables du jouet avant qu'elles ne soient rechargées (pour l'émetteur).
10.La pile sera chaude après la charge, ainsi qu'après son utilisation dans l'avion.
11.Les bornes d'une pile ou d'un accumulateur ne doivent pas être mises en court-circuit.

MaiSto
TECH FLY

2.4GHz Stunt Flyers

Français

12.Les accumulateurs doivent être chargés uniquement par des adultes ou par des enfants âgés au moins de 8 ans.
13.Le remplacement de la Batterie ne doit être effectué que par un adulte !
14.Notez que les piles 1.5V "AAA" sont de type non-rechargeable et ne doivent donc pas être rechargées.
Utilisez que des piles du type recommandé ou équivalent. Elles devront être remplacées lorsque l'émission devient défectueuse. Il est recommandé d'utiliser des piles alcalines AAA dans l'émetteur. Ne mélangez pas piles alcalines, standard ou rechargeables. Ne mélangez pas piles neuves et piles usées, ni différents types de piles. Assurez-vous de respecter les polarités des piles lors de leur insertion et respectez toujours les instructions du fabricant des piles.
15.Retirez les piles usées du produit.
16.Ne pas tenter de démonter les produits.
17. La prudence est de mise lors de l'utilisation du jouet, car il faut être habile pour avoir le contrôle du vol et éviter les collisions avec l'utilisateur, les objets ou les tiers.
18.Veuillez ne pas toucher le rotor en rotation, évitez les vêtements amples et les cheveux pendants qui pourraient être happés par le rotor, et évitez d'effectuer le vol tout près du visage. (Voir Diagramme 7)
19.Les superviseurs adultes doivent apprendre aux enfants à piloter et à contrôler le jouet en toute sécurité.
20.Retirer l'emballage et en sortir tous les accessoires avant de donner le produit à un enfant.

Déclaration de conformité FCC:

Cet appareil satisfait aux critères de la partie 15 des règles FCC. L'utilisation de l'appareil est assujettie aux conditions suivantes :
1. Cet appareil ne doit pas susciter d'interférence perturbatrice.
2. Cet appareil doit tolérer toute interférence reçue, y compris les interférences qui provoquent un fonctionnement indésirable.
Note : Les tests effectués sur cet équipement ont permis de vérifier qu'il satisfait les limites prescrites pour un appareil numérique classe B par la partie 15 des règles FCC. Ces limites établissent une protection raisonnable contre les interférences dangereuses dans une installation résidentielle. Cet équipement génère, utilise et peut rayonner de l'énergie sous forme d'ondes radio. S'il n'est pas installé et utilisé conformément aux instructions, il peut provoquer des interférences perturbatrices des radiocommunications. Cependant, rien ne garantit qu'aucune interférence ne peut se manifester dans une installation particulière advenant que cet équipement suscite des interférences perturbant la réception des ondes radio ou télévision (ceci peut être déterminé par extinction/remise en marche de l'appareil), l'utilisateur devrait essayer d'éliminer l'interférence en appliquant une ou plusieurs des mesures suivantes :
- Réorientation ou changement du site d'installation de l'antenne réceptrice.
- Augmentation de la distance de séparation entre l'équipement et le récepteur.
- Brancher l'appareil sur un circuit différent de celui où le récepteur est branché.
- Demande d'aide au commerçant qui a vendu le produit, ou à un technicien radio/TV expérimenté.

Attention :

Les changements ou modifications subies par ce produit qui n'auraient pas été expressément approuvés par l'organisme responsable de sa conformité sont susceptibles d'annuler le droit de l'utilisateur à utiliser le produit.

Déclaration de conformité CNR-210:

L'émetteur/récepteur exempt de licence contenu dans le présent appareil est conforme aux CNR d'Innovation, Sciences et Développement économique Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes:
1. L'appareil ne doit pas produire de brouillage;
2. L'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

MaiSto
TECH FLY

2.4GHz Stunt Flyers

Français

Problèmes possibles:

Problème	Cause	Comment le résoudre
Pas de fonctionnement	Piles faibles Inversion de la polarité des piles L'hélice est obstruée par des corps étrangers Connexion perdue pour cause de collision ou autre	Rechargez l'avion ou remplacez par de nouvelles piles au niveau du régulateur Insérer les piles comme indiqué dans le compartiment à piles Enlevez les corps étrangers de l'hélice Éteignez l'avion et l'émetteur, et puis rallumez-les pour rétablir la connexion.
Faible distance de contrôle	Piles faibles Interférences avec autres fréquences	Rechargez l'avion ou remplacez par de nouvelles piles au niveau du régulateur Changer d'aire de jeux

Notes environnementales:

Le produit ne fait pas partie des ordures ménagères. Vous devez le jeter, dans les containers de recyclage, prévus à cet effet, pour les produits et instruments électroniques. Le symbole sur le produit, le manuel d'instruction, l'étiquette ou l'emballage, vous le montrent très clairement.

Les produits doivent être recyclés, suivant leurs marquages respectifs. Le recyclage des vieux appareils, ou des produits pouvant être recyclés, représentent une contribution importante, à la protection de l'environnement.

Renseignez vous auprès des services concernés, pour connaître, les points de recyclage. Veuillez conserver cette notice ainsi que l'adresse pour future référence, car d'importantes informations y sont présentes.

Mise au rebut des piles

Les piles ne doivent pas être jetées avec les ordures ménagères. En tant qu'utilisateur, vous êtes légalement tenu de retourner les piles contenant des substances dangereuses ainsi que toutes les autres piles usagées. Vous pouvez rapporter vos piles usagées à un point de collecte public local ou à tout point de vente de piles.

Vous trouverez ces abréviations chimiques ainsi que le symbole d'une poubelle barrée sur les piles contenant des substances dangereuses:

Pb = Pile contenant du plomb
Cd = Pile contenant du cadmium
Hg = Pile contenant du mercure

Déclaration de Conformité CE

Par la présente, MAY CHEONG GROUP FRANCE S.A.S., déclare que cet équipement est conforme aux exigences essentielles et autres dispositions applicables de la directives 2014/53/EU.

Fréquence: 2.4GHz
Bande de fréquences d'émission: 2.4-2.4835GHz
Puissance d'émission max autorisée: <10mW

La déclaration de conformité peut être consultée à :

MAY CHEONG GROUP FRANCE S.A.S.,
Parc Ariane - Le Venus, 2 rue Hélène Boucher, 78280 Guyancourt, France.

The texte complet de déclaration de conformité EU est disponible à l'adresse internet suivante :
www.maycheonggroup.com.hk/declaration-of-conformity

MaiSto
TECH FLY

2.4GHz Stunt Flyers

Deutsch

Alter 8+

#81483

Achtung.

Nicht für Kinder unter 36 Monaten geeignet.Kleine Teile.Erstickungsgefahr.
Bitte heben Sie diese Bedienungsanleitung zur weiteren Verfügung auf. Es enthält wichtige Informationen. Wir behalten uns das Recht vor, die technischen Daten ohne Ankündigung zu verbessern/verändern. Der Zusammenbau muss unter Aufsicht von Erwachsenen erfolgen.
Dieses Spielzeug darf nur an Geräte angeschlossen werden, die das Symbol.

Produkt der LED Klasse 1

Inhalt:

1 x Flugzeug

1 x Fernsteuergerät

1 x USB Kabel

1 x Ersatzpropeller

1 x Aufkleberbogen

1 x Bedienungsanleitung

ATTENTION! ACHTUNG BITTE.

Wenn der Flugzeugrumpf verformt wird und die Leistung beeinträchtigt, biegen Sie den Rumpf mit der Hand nach oben und unten oder in die entgegengesetzte Richtung, um dieses Problem zu justieren und zu korrigieren.

Batterien:

Flugzeug: 1 x 3.7V Li-Po Akkupack (eingebaut, nicht austauschbar).
Sender: 2 X 1.5V "AAA" LR03/R03 Batterien.

Montiere das Flugzeug und klebe den Aufkleber in die richtige Position, bevor du spielst.

Einlegen der Batterien in den Sender: (Siehe Diagramm 1)

1. Schalten Sie den Strom AUS.
2. Benutzen Sie einen Schraubendreher um die Schraube des Batteriefachdeckels zu lösen und den Batteriefachdeckel zu öffnen. (Schraubendreher nicht enthalten)
3. Legen Sie 2 neue 1.5V "AAA" LR03/R03 Batterien ein und achten Sie auf die richtige Polarität (+/-), wie in dem Batteriefach angezeigt.
4. Schließen Sie das Batteriefach und ziehen die Schrauben des Batteriefachdeckels fest.

NICHT ENTHALTEN

Computer
Smartphone-Adapter

MaiSto
TECH FLY

2.4GHz Stunt Flyers

Deutsch

Aufladen des Flugzeugs: (Siehe Diagramm 2)

Diagramm 1

Schraube

Diagramm 2

LED

Diagramm 3

LED

Diagramm 4

Diagramm 5

Propeller streichen

Diagramm 6

Diagramm 7

Diagramm 8

Umgebung für den Flug

Wähle die folgenden Bedingungen:
1. Achte darauf, dass du dich in einem großen Raum mit einem offenen Radius von mindestens 10 Fuß befindest.
2. Um die beste Leistung zu erzielen, wird empfohlen, das Flugzeug bei Windstille oder geringen Windverhältnissen zu betreiben. Wind kann die Leistung des Stuntflugzeugs stark beeinflussen.

MaiSto
TECH FLY

2.4GHz Stunt Flyers

Deutsch

Sicherheitsbestimmungen:

1.

Der eingebaute Akku muss vor der Benutzung aufgeladen sein.

2.

Überladen Sie den Akku nicht.

3.

Laden Sie den Akku nicht, wenn er undicht oder korrodiert ist oder lockere oder freilegende Drähte oder andere Beschädigung aufweist.

4.

Decke das Flugzeug während des Ladevorgangs nicht mit irgendwelchen Materialien ab.

5.

Berühre das Flugzeug nicht, wenn es heiß ist. Warte, bis das Flugzeug abgekühlt ist, bevor du es wieder auflädst.

6.

Entsorgen Sie den Akku nicht in Feuer.

7.

Zerlegen Sie den Akku oder USB nicht und zerschneiden Sie den Akku oder USB Kabel nicht.

8.

Das mit dem Flugzeug benutzte USB-Kabel muss regelmäßig auf Schäden des Kabels, Steckers, Gehäuses und anderer Teile überprüft werden, und im Fall einer Beschädigung darf er nicht benutzt werden, bis der Schaden repariert ist.

9.

Akkus müssen vor dem Aufladen aus dem Spielzeug entfernt werden (Sender).

10.

Die Batterie ist nach dem Aufladen warm und nach der Verwendung im Flugzeug heiß.

11.

Die Stromkontakte dürfen nicht kurzgeschlossen werden.

12.

Akkus dürfen nur von Erwachsenen oder Kindern von mindestens 8 Jahren aufgeladen werden.

13.

Batterien dürfen nur von Erwachsenen gewechselt werden!

14.

Beachten Sie, dass die 1.5V "AAA" Batterie nicht aufladbar ist und nicht aufgeladen werden darf. Nur Batterien desselben oder gleichwertigen Typs sollten verwendet werden. Sie muss ersetzt werden, wenn die Sendeleistung schwach wird. Alkali AAA Batterien werden für die Fernsteuerung empfohlen. Mischen Sie nicht Alkali und Standard Batterien oder Akkus. Mischen Sie nicht alte und neue Batterien oder Batterien unterschiedlichen Typs. Achten Sie darauf die Batterien in der richtigen Polarität einzulegen und befolgen Sie immer die Anweisungen des Batterieherstellers.

15.

Verbrauchte Batterien müssen aus dem Produkt entfernt werden.

16.

Versuchen Sie nicht, die Produkte zu demontieren.

17.

Das Spielzeug ist mit Vorsicht zu benutzen, da Geschwindigkeit erforderlich ist, um den Flug zu kontrollieren und Zusammenstöße mit dem Benutzer, Gegenständen oder Dritten zu vermeiden.

18.

Berühre nicht den sich drehenden Rotor, vermeide lose Kleidung oder Haare, die sich im Rotor verfangen könnten, fliege nicht in der Nähe des Gesichts. (Siehe Diagramm 7)

19.

Erwachsene Aufsichtspersonen sollten Kindern beibringen, wie man das Spielzeug sicher fliegt und steuert.

20.

Entfernen Sie das Verpackungsmaterial und entnehmen Sie sämtliche Zubehörteile bevor Sie das Produkt einem Kind zum Spielen geben.

Problembehebung:

Problem	Grund	Korrektur
Keine Funktion	Niedriger Batteriestatus Batterien sind nicht mit der richtigen Polarität eingelegt Der Propeller ist durch Fremdkörper blockiert	Lade das Flugzeug auf oder ersetze die Batterien für den Controller durch neue. Legen Sie die Batterien wie auf der Innenseite des Batteriefachs dargestellt mit der richtigen Polarität ein Entferne Fremdkörper auf dem Propeller
Schwache Funksteuerung	Niedriger Batteriestatus Starke Störungen in der Umgebung	Lade das Flugzeug auf oder ersetze die Batterien für den Controller durch neue. Wechseln Sie zum Spielen an einen anderen Standort

MaiSto
TECH FLY

2.4GHz Stunt Flyers

Deutsch

Hinweise zum Umweltschutz

Dieses Produkt darf am Ende seiner Lebensdauer nicht über den normalen Haushaltsabfall entsorgt werden, sondern muss an einem Sammelpunkt für das Recycling von elektrischen und elektronischen Geräten abgegeben werden. Das Symbol auf dem Produkt, der Gebrauchsanleitung oder der Verpackung weist darauf hin.

Die Werkstoffe sind gemäß ihrer Kennzeichnung wiederverwertbar. Mit der Wiederverwendung, der stofflichen Verwertung oder anderen Formen der Verwertung von Altgeräten leisten Sie einen wichtigen Beitrag zum Schutze unserer Umwelt.

Bitte erfragen Sie bei der Gemeindeverwaltung die zuständige Entsorgungsstelle. Diese Hinweise und die Adresse bitte für späteren Gebrauch aufbewahren, da sie wichtige Informationen enthalten.

Batterie-Entsorgung

Batterien gehören nicht in den Hausmüll! Als Verbraucher sind Sie gesetzlich verpflichtet, neben den schadstoffhaltigen auch alle anderen gebrauchten Batterien zurückzugeben. Sie können Ihre alten Batterien bei den öffentlichen Sammelstellen in Ihrer Gemeinde oder überall dort abgeben, wo Batterien der betreffenden Art verkauft werden.

Diese chemischen Kurzzeichen, in Verbindung mit einer durch-gestrichenen Mülltonne, finden Sie auf schadstoffhaltigen Batterien :

Pb = Batterie enthält Blei
Cd = Batterie enthält Cadmium
Hg = Batterie enthält Quecksilber

CE-Erklärung

Hiermit erklärt MAY CHEONG GROUP FRANCE S.A.S., dass dieses Gerät den wesentlichen Anforderungen und anderen relevanten Bestimmungen der Richtlinie 2014/53/EU entspricht.

Fréquence: 2.4 GHz
Sendefrequenzband: 2.4-2.4835 GHz
Maximal zulässige Sendeleistung: <10mW

Die Konformitätserklärung kann hier eingesehen werden:

MAY CHEONG GROUP FRANCE S.A.S., Parc Ariane - Le Venus, 2 rue Hélène Boucher, 78280 Guyancourt, France.

Der gesamte Text der EU Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse erhältlich:
www.maycheonggroup.com.hk/declaration-of-conformity

材质: 纸壳
Size: 594mm(W) X 630mm(H)
Color: 1C (Black)

MAY CHEONG TOY PRODUCTS PTE. LTD.				DIEGCUT	
Job Item: Q0308-23 R1	Finalized by: peng	Printed Date: 18-03-2024	Test Name:		
Item No.: B1483 Micro Standard	Check by:	DRAW Name: FanYingli	Material:		

FABRIQUÉ EN CHINE

HERGESTELLT IN CHINA

MaiXto

TECH P2

2.4GHz Stunt Flyers

Italiano

#81483

Età 8+

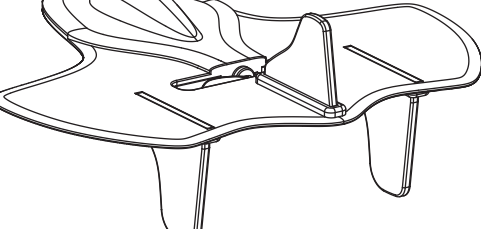
Avvertenza! Non adatto a bambini di età inferiore a 36 mesi. Piccole parti. Rischio di soffocamento. Conservare il manuale d'istruzioni per eventuali riferimenti futuri. Contiene informazioni importanti. La ditta produttrice si riserva il diritto di migliorare/revisionare le specifiche del prodotto senza preavviso. Da usare sotto la diretta sorveglianza di un adulto. Il giocattolo deve essere collegato solo ad apparecchiature che riportano il simbolo 

Prodotto a LED di Classe I

ATTENZIONE PER FAVORE!

Se il fusolato dell'aereo diventa deformato influenzando le prestazioni, piegare il fusolato con la mano, su e giù, nella direzione opposta per regolare e correggere questo problema.





Contenuto:

1 Aereo

1 Trasmettitore

1 Cavo USB

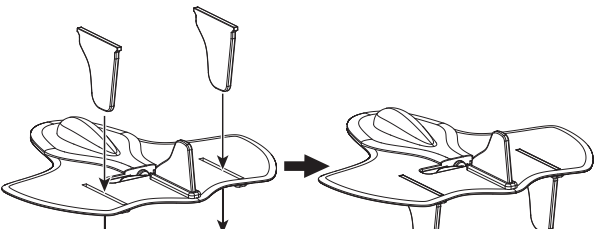
1 Elica di ricambio

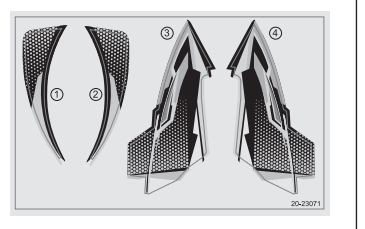
1 Foglio di etichette

1 Manuale d'istruzioni

Requisiti batteria:
Aereo: 1 batteria ricaricabile ai polimeri di litio da 3,7V
Trasmettitore: 2 batterie formato "AAA" LR03/R03 da 1.5V.

Montare l'aereo e attaccare le etichette nella posizione corretta prima di giocare



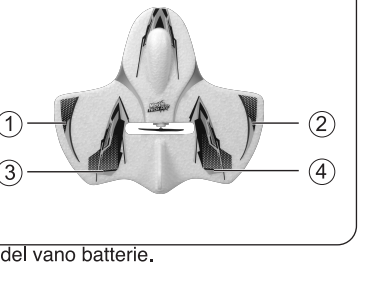


1

2

3

4



Installazione batteria nel trasmettitore: (Far riferimento al Diagramma 1)
1. Impostare l'interruttore del veicolo su OFF (Speno).
2. Con il giravite allentare la vite sul coperchio del vano batterie e aprirlo. (Giravite non incluso).
3. Installare 2 batterie nuove formato "AAA" LR03/R03 da 1.5V nel vano batterie rispettandone la polarità (+/-) come indicato all'interno del vano batterie.
4. Installare il coperchio del vano batterie.

Caricare l'aereo: (Far riferimento al Diagramma 2)
1. Assicurarsi che l'interruttore sia su OFF (Speno) prima di caricarlo.
2. Individuare una porta caricante USB da uno qualsiasi dei dispositivi indicati di seguito.
3. Collegare il cavo di carica USB con la porta certificata USB.
4. L'indicatore LED inizierà a lampeggiare in rosso per indicare che è in carica.
5. Una volta che l'indicatore LED si spegne, l'aereo è completamente carico.
6. Scollegare la spina USB dalla porta USB certificata.

MaiXto

TECH P2

2.4GHz Stunt Flyers

Nederlands

#81483

Afpelen: (zie figuur 3, 4, 5 & 6)

1. Zet de "Aanuit-schakelaar" op de controller en het vliegtuig in de stand ON, de "Aanuit-LED" op het vliegtuig op de controller en het vliegtuig in de stand ON. 3 seconden en blijft dan branden, wat betekent dat de automatische frequentiestemming tussen de controller en het vliegtuig is voltooid.

2. Als de "Power LED" van de controller of de "Power LED" van het vliegtuig langer dan 3 seconden kniptert, schakel dan zowel het vliegtuig als de controller uit en zet ze daarna weer aan.

3. Haal de knop van de zender helemaal over om extra snelheid te bereiken en gooi het vliegtuig dan uit tot 20° om tegen de wijzers van de klok in te vliegen. Houd de knop ingedrukt om het vliegtuig omhoog en omlaag te laten vliegen. (zie figuur 4)

4. Nadat de batterij volledig is opgeladen, kan je ongeveer 5 minuten met het toestel spelen.

5. Zet de schakelaar van de controller en het toestel op OFF wanneer er niet mee wordt gespeeld.

6. Volg diagram 5 om de nieuwe propeller te vervangen.

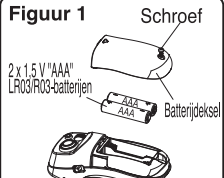
7. Zet het vliegtuig na het spelen op de juiste manier neer om vervorming te voorkomen, wat het vliegen nadelig zal beïnvloeden. (zie figuur 6)

8. Plaats niets op het vliegtuig wanneer er niet mee gespeeld wordt, dit beschadigt het vliegtuig.

9. Als de vliegtuigromp vervormd raakt en de prestaties beïnvloedt, buig de romp dan met de hand omhoog en omlaag, of in de tegenovergestelde richting om dit probleem aan te passen en te corrigeren. (zie figuur 8)

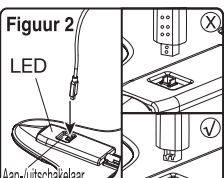
Figuur 1

Schroef



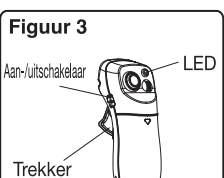
Figuur 2

LED



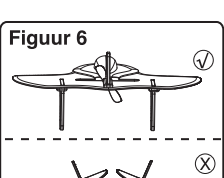
Figuur 3

Trekker



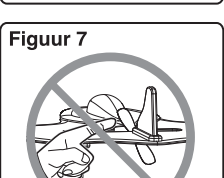
Figuur 4

Gooi het uit tot 20°



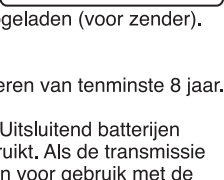
Figuur 5

Propeller losmaken



Figuur 6

Propeller vastmaken



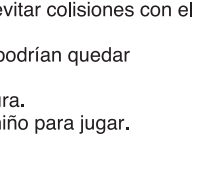
Figuur 7

Trekker



Figuur 8

Propeller vastmaken



Vliegonggeving
Kies de volgende omstandigheden:
1. Zorg ervoor dat je in een grote ruimte bevindt met een open straat van minstens 10 voet.
2. Voor de beste prestaties wordt aanbevolen het vliegtuig te gebruiken bij weinig of geen wind. Wind kan de prestaties van het stuntvliegtuig sterk beïnvloeden.

Waarschuwing:
1. De ingebouwde herlaadbare batterij moet voor gebruik worden opgeladen.
2. Overlaad de batterij niet.
3. Laad de batterij niet op als deze lekt, spon van corrosie vertoont of als er losse of blootgelegde kabels of andere schade zichtbaar is.
4. Bedek het toestel niet met enig materiaal tijdens het opladen.
5. Raak het toestel niet aan als het heet is. Wacht tot het toestel is afgekoeld voordat je het opstart.
6. Gooi de batterij niet in het vuur.
7. Ontmantel de batterij of USB niet en doorknip de batterij- of USB-kabels niet.
8. De USB-kabel die met het speelgoed wordt gebruikt moet regelmatig worden gecontroleerd op schade aan het snoer, de stekker, de behuizing en andere onderdelen en indien er schade wordt aangetroffen, mogen deze niet worden gebruikt tot de schade wordt hersteld.
9. Heroplaadbare batterijen moeten uit het speelgoed worden gehaald voor ze worden opgeladen (voor zender).
10. De batterij is warm na het opladen en heet na gebruik in een vliegtuig.
11. De voedingsterminals mogen niet worden kortgesloten.
12. Herlaadbare batterijen mogen uitsluitend worden opgeladen door volwassenen of kinderen van tenminste 8 jaar.
13. Batterijen mogen uitsluitend door volwassenen worden vervangen.
14. Merk op dat de 1.5V "AAA" batterij niet herlaadbaar is en niet mag worden opgeladen. Uitsluitend batterijen van hetzelfde of een gelijkwaardig type als hetaardvoet aanbevelen, mag worden gebruikt. Als de transmissie zwak is, moet de batterij worden vervangen. Alkaline AAA-batterijen worden aanbevolen voor gebruik met de zender. Gebruik geen alkaline-, standaard- of herlaadbare batterijen door elkaar. Meng geen oude en nieuwe

Problema:
1. Aereo non funziona
2. Il veicolo non funziona
3. Il LED non funziona
4. Il veicolo non funziona
5. Il LED non funziona
6. Il veicolo non funziona
7. Il LED non funziona
8. Il veicolo non funziona
9. Il LED non funziona
10. Il veicolo non funziona
11. Il LED non funziona
12. Il veicolo non funziona
13. Il LED non funziona
14. Il veicolo non funziona
15. Il LED non funziona
16. Il veicolo non funziona
17. Il LED non funziona
18. Il veicolo non funziona
19. Il LED non funziona
20. Il veicolo non funziona

MaiXto

TECH P2

2.4GHz Stunt Flyers

Español

#81483

16.No intente desarmar los aparatos.

17.Use el juguete con precaución, ya que se requiere habilidad para controlar el vuelo y evitar colisiones con el usuario, objetos o terceros.

18.No toque el rotor giratorio, evite llevar ropa suelta y tenga cuidado con el pelo ya que podrían quedar atrapados en el rotor, no vuelvo el avión cerca de la cara. (Consultar Diagrama 7)

19.Un supervisor adulto debe enseñar al niño a volar y controlar el juguete de forma segura.

20.Quite el aparato de su envoltorio y asegure todos los accesorios antes de dárselo a un niño para jugar.

Problemas:

Problema	Causa	Corrección
No Funciona	Batería baja Las polaridades de las pilas están invertidas Hay objetos extraños que obstruyen la hélice Conexión interrumpida debido a colisión u otras causas	Cómo recargar el avión o cambiar las pilas del mando Inserte las pilas con la correcta polaridad como muestra el compartimento de las pilas Retire los objetos extraños de la hélice Apague el avión y el transmisor y vuelva a enciéndolos para restablecer la conexión
Bajo control a distancia	Batería baja Fuerte interferencia alrededor	Cómo recargar el avión o cambiar las pilas del mando Muévalo a una mejor posición para jugar

Notas medioambientales:

La totalidad del producto no pertenece a residuos domésticos al final de la vida del producto. Pueden retornarlo en los puntos de recogida para el reciclaje de instrumentos electrónicos. El símbolo en el producto, manual de instrucciones, etiqueta del cartón o empaque muestra esto con claridad.

Los materiales deberían ser reciclados de acuerdo a sus respectivas marcas. El reciclaje de viejos dispositivos u otra re-utilización de los materiales contenidos en ello representa una importante contribución a la protección medioambiental.

Por favor pregunte en su comunidad local por los puntos de recogida correctos. Conserve esta hoja y la dirección de contacto para futura referencia ya que contienen información importante.

Eliminación de baterías

Las baterías no deben desecharse junto con los residuos domésticos. Como consumidor es su deber legal devolver las baterías con substancias peligrosas así como todas las baterías gastadas. Puede entregar las baterías usadas en los puntos de recogida de baterías de su zona o en cualquier lugar donde se vendan baterías.

Las baterías que contienen substancias peligrosas incluyen las siguientes abreviaciones químicas y un símbolo de un contenedor de residuos tachado con una cruz.

Pb = La batería contiene plomo
Cd = La batería contiene cadmio
Hg = La batería contiene mercurio

Declaración de conformidad CE

Por la presente, MAY CHEONG GROUP FRANCE S.A.S. declara que este equipo cumple con los requisitos esenciales y otras disposiciones relevantes de la directiva 2014/53/EU.

Frecuencia: 2.4GHz
Banda de frecuencia de transmisión: 2.4-2.4835GHz
Potencia máxima de transmisión permitida: <10mW

Puede consultar la declaración de conformidad en:
MAY CHEONG GROUP FRANCE S.A.S., Parc Ariane - Le Venus, 2 rue Hélène Boucher, 78280 Guyancourt, France.

El texto completo de la declaración de conformidad de la UE está disponible en la siguiente dirección de Internet:
www.maycheonggroup.com/hk/declaration-of-conformity

FABRICADO EN CHINA

Problemas:
1. Aereo non funziona
2. Il veicolo non funziona
3. Il LED non funziona
4. Il veicolo non funziona
5. Il LED non funziona
6. Il veicolo non funziona
7. Il LED non funziona
8. Il veicolo non funziona
9. Il LED non funziona
10. Il veicolo non funziona
11. Il LED non funziona
12. Il veicolo non funziona
13. Il LED non funziona
14. Il veicolo non funziona
15. Il LED non funziona
16. Il veicolo non funziona
17. Il LED non funziona
18. Il veicolo non funziona
19. Il LED non funziona
20. Il veicolo non funziona

Problema	Causa	Corrección
No Funciona	Batería baja Las polaridades de las pilas están invertidas Hay objetos extraños que obstruyen la hélice Conexión interrumpida debido a colisión u otras causas	Cómo recargar el avión o cambiar las pilas del mando Inserte las pilas con la correcta polaridad como muestra el compartimento de las pilas Retire los objetos extraños de la hélice Apague el avión y el transmisor y vuelva a enciéndolos para restablecer la conexión
Bajo control a distancia	Batería baja Fuerte interferencia alrededor	Cómo recargar el avión o cambiar las pilas del mando Muévalo a una mejor posición para jugar

Notas medioambientales:
La totalidad del producto no pertenece a residuos domésticos al final de la vida del producto. Pueden retornarlo en los puntos de recogida para el reciclaje de instrumentos electrónicos. El símbolo en el producto, manual de instrucciones, etiqueta del cartón o empaque muestra esto con claridad.
Los materiales deberían ser reciclados de acuerdo a sus respectivas marcas. El reciclaje de viejos dispositivos u otra re-utilización de los materiales contenidos en ello representa una importante contribución a la protección medioambiental.

Por favor pregunte en su comunidad local por los puntos de recogida correctos. Conserve esta hoja y la dirección de contacto para futura referencia ya que contienen información importante.

Eliminación de baterías
Las baterías no deben desecharse junto con los residuos domésticos. Como consumidor es su deber legal devolver las baterías con substancias peligrosas así como todas las baterías gastadas. Puede entregar las baterías usadas en los puntos de recogida de baterías de su zona o en cualquier lugar donde se vendan baterías.

Las baterías que contienen substancias peligrosas incluyen las siguientes abreviaciones químicas y un símbolo de un contenedor de residuos tachado con una cruz.
Pb = La batería contiene plomo
Cd = La batería contiene cadmio
Hg = La batería contiene mercurio

Declaración de conformidad CE
Por la presente, MAY CHEONG GROUP FRANCE S.A.S. declara que este equipo cumple con los requisitos esenciales y otras disposiciones relevantes de la directiva 2014/53/EU.
Frecuencia: 2.4GHz
Banda de frecuencia de transmisión: 2.4-2.4835GHz
Potencia máxima de transmisión permitida: <10mW
Puede consultar la declaración de conformidad en:
MAY CHEONG GROUP FRANCE S.A.S., Parc Ariane - Le Venus, 2 rue Hélène Boucher, 78280 Guyancourt, France.
El texto completo de la declaración de conformidad de la UE está disponible en la siguiente dirección de Internet:
www.maycheonggroup.com/hk/declaration-of-conformity
FABRICADO EN CHINA

材质: 纸框
Size: 594mm(W) X 630mm(H)
Color: 1C (Black)

MaiXto

TECH P2

2.4GHz Stunt Flyers

Italiano

#81483

Per giocare: (Far riferimento al Diagramm 3, 4, 5 & 6)

1. Impostare il "Power Switch" (Interruttore di alimentazione) sul telecomando e sull'aereo su ON (Accesso), il "Power LED" (Indicatore LED) sul entrambi lampeggerà per meno di 3 secondi e poi rimarrà acceso, indicando che la sincronizzazione automatica della frequenza tra il telecomando e l'aereo è stata completata.

2. Se il "Power LED" (Indicatore LED) del telecomando o il "Power LED" (Indicatore LED) dell'aereo lampeggiano per più di 3 secondi, spegnere sia l'aereo che il telecomando.

3. Tirare completamente il grilletto del trasmettitore per ottenere una velocità extra e quindi lanciare l'aereo fino a 20° per farlo volare in senso antiorario. Continuare a tirare e rilasciare il grilletto per controllare il volo verticale e orizzontale dell'aereo. (Far riferimento al Diagramma 4)

4. Dopo che la batteria è completamente carica, l'aereo può funzionare per circa 5 minuti.

5. Posizionare l'interruttore del telecomando e dell'aereo su OFF (Speno) quando non è in uso.

6. Seguire il Diagramma 5 per sostituire la nuova elica.

7. Dopo aver giocato con l'aereo, posizionarlo correttamente per evitare distorsioni che potrebbero influenzare il volo. (Far riferimento al Diagramma 6)

8. Non poggiare nulla sull'aereo quando non è in uso, in caso contrario l'aereo potrebbe essere danneggiato.

9. Se il fusolato dell'aereo diventa deformato influenzando le prestazioni, piegare il fusolato con la mano, su e giù, o nella direzione opposta per regolare e correggere questo problema. (Far riferimento al Diagramma 8)

Diagramma 1

Vite

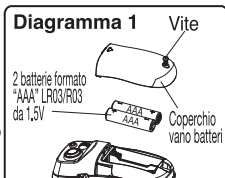


Diagramma 2

LED

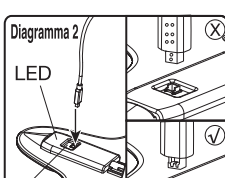


Diagramma 3

Interruttore di Accensione

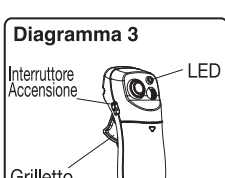


Diagramma 4

Lanciare fino a 20°

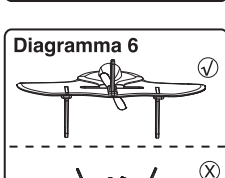


Diagramma 5

Sparare l'elica

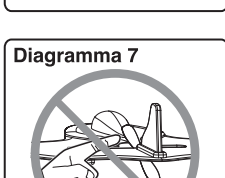


Diagramma 6

Interruttore di Accensione

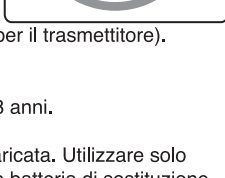


Diagramma 7

Interruttore di Accensione

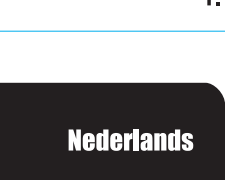
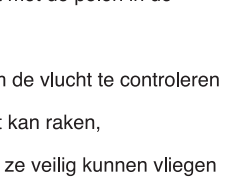


Diagramma 8

Interruttore di Accensione



Ambiente per il volo:
Scegliere le seguenti condizioni:
1. Assicurarsi di trovarsi in uno spazio ampio con un raggio aperto di almeno 3 metri.
2. Per prestazioni ottimali, si consiglia di far funzionare l'aereo con poco o senza vento. Il vento può influire notevolmente sulle prestazioni dell'Aereo Acrobatico.
Cautele:
1. La batteria ricaricabile integrata deve essere ricaricata prima dell'uso.
2. Non sovraccaricare la batteria.
3. Non caricare la Batteria se perde liquidi, mostra segni di corrosione o presenta cavi allentati o esposti o danni.
4. Non coprire l'aereo con alcun tipo di materiale durante la ricarica.
5. Non toccare l'aereo quando è caldo. Attendere che si raffreddi prima di ricaricarlo.
6. Non smaltire la batteria nel fuoco.
7. Non smontare la batteria o il dispositivo USB e non tagliare il cavo della batteria o il cavo USB.
8. Il cavo USB utilizzato con il giocattolo dovrà essere esaminato regolarmente per individuare danni al cavo, alla spina, alla sede e ad altre sue parti, nel caso in cui si riscontrino tali danni, essi dovranno essere riparati prima di poter utilizzare di nuovo i dispositivi.
9. Le batterie ricaricabili devono essere rimosse dal giocattolo prima di essere caricate (per il trasmettitore).
10. La batteria si riscalderà dopo la ricarica e dopo l'utilizzo dell'aereo.
11. I terminali non devono essere cortocircuitati.
12. Le batterie ricaricabili devono essere ricaricate solo da adulti o da bambini di almeno 8 anni.
13. La batteria deve essere cambiata solo ed esclusivamente da un adulto!
14. Notare che la batteria formato "AAA" da 1.5V non è ricaricabile e non deve essere ricaricata. Utilizzare solo batterie uguali o equivalenti. Quando la trasmissione non è forte si dovrà utilizzare una batteria di sostituzione. Si raccomanda di utilizzare batterie alcaline formato AAA con il trasmettitore. Non mescolare batterie alcaline.

Problema:
1. Aereo non funziona
2. Il veicolo non funziona
3. Il LED non funziona
4. Il veicolo non funziona
5. Il LED non funziona
6. Il veicolo non funziona
7. Il LED non funziona
8. Il veicolo non funziona
9. Il LED non funziona
10. Il veicolo non funziona
11. Il LED non funziona
12. Il veicolo non funziona
13. Il LED non funziona
14. Il veicolo non funziona
15. Il LED non funziona
16. Il veicolo non funziona
17. Il LED non funziona
18. Il veicolo non funziona
19. Il LED non funziona
20. Il veicolo non funziona

MaiXto

TECH P2

2.4GHz Stunt Flyers

Nederlands

#81483

Batterijen of verschillende batterijtypes. Zorg ervoor dat de batterijen worden geplaatst met de polen in de juiste richting en volg altijd de instructies van de batterijfabrikant.

15. Lege de batterijen moeten uit het product worden gehaald.

16. Probeer de toestellen niet uit elkaar te halen.

17. Het speelgoed moet voorzichtig worden gebruikt, want er is vaardigheid voor nodig om de vlucht te controleren en botsingen met de gebruiker, worpen van eren te vermijden.

18. Raak de draaiende rotor niet aan, vermijd losse kleding en haair dat in de rotor verstrikt kan raken, of vlieg niet in de buurt van iemand's gezicht. (zie figuur 7)

19. Volwassen toezichthouders hebben de verantwoordelijkheid om kinderen te leren hoe ze veilig kunnen vliegen.

20. Verwijder de verpakking en alle accessoires vooraleer u de auto aan een kind geeft om mee te spelen.

Probleem

Probleem	Oorzaak	Oplossing
Geen functie	Batterij niveau te laag Batterijen zijn verkeerd geplaatst De propeller wordt geblokkeerd door vreemde voorwerpen Verbinding verbroken omwille van een botsing of andere reden	Laad het toestel op of vervang de batterijen in de controller Plaats de batterijen opnieuw op de juiste manier Verwijder vreemde voorwerpen uit de propeller Schakel zowel het vliegtuig als de zender uit en vervolgns weer in om de verbinding te herstellen
Slechte bediening	Batterij niveau te laag Veel storingen van andere objecten	Laad het toestel op of vervang de batterijen in de controller Ga naar een andere locatie waar minder storing is

Milieubepalingen:

Het product dient niet weggegooid te worden met het algemeen huishoudelijk afval aan het einde van zijn levensduur.

U kunt het apparaat terugbezorgen aan verzamelpunten voor de recyclage van elektrische en elektronische apparatuur.

Het symbool op het artikel, de handleiding, het etiket of de verpakking toont dit duidelijk aan.

Materiaal dient gerecycled te worden volgens de respectievelijke marking.

Recycleage van oude apparaten of ander hergebruik van materiaal die deze bevatten leveren een belangrijke bijdrage tot milieubescherming.

Gelieve uw plaatselijke gemeenschap te raadplegen voor het correcte verzamelpunt.

Bewaar dit papier en adres voor toekomstig gebruik, omdat ze belangrijke informatie bevatten.

Verwijdering van batterijen



U zal deze chemische afkottingen tezamen met een doorgestreepte vuilnisbak op batterijen die schadelijke substanties bevatten, vinden:

Pb = Batterij bevat lood
Cd = Batterij bevat cadmium
Hg = Batterij bevat kwik

CE Verklaring
Hierbij verklaart MAY CHEONG GROUP FRANCE S.A.S. dat dit product overeenkomstig is met de essentiële vereisten eronder relevante bepalingen van richtlijn 2014/53/EU.

Frequentie: 2.4GHz
Zenderfrequentieband: 2.4-2.4835GHz
Max. Toegestelde zendvermogen: <10mW

De verklaring van conformiteit kunt u raadplegen op:
MAY CHEONG GROUP FRANCE S.A.S., Parc Ariane - Le Venus, 2 rue Hélène Boucher, 78280 Guyancourt, France.

De volledige tekst van deze EU-conformiteitsverklaring is beschikbaar op het volgende internetadres:
www.maycheonggroup.com/hk/declaration-of-conformity

GEFABRICEERD IN CHINA

Problema:
1. Aereo non funziona
2. Il veicolo non funziona
3. Il LED non funziona
4. Il veicolo non funziona
5. Il LED non funziona
6. Il veicolo non funziona
7. Il LED non funziona
8. Il veicolo non funziona
9. Il LED non funziona
10. Il veicolo non funziona
11. Il LED non funziona
12. Il veicolo non funziona
13. Il LED non funziona
14. Il veicolo non funziona
15. Il LED non funziona
16. Il veicolo non funziona
17. Il LED non funziona
18. Il veicolo non funziona
19. Il LED non funziona
20. Il veicolo non funziona

MaiXto

TECH P2

2.4GHz Stunt Flyers

Portuguese

#81483

Atenção!

Contra-indicado para crianças com menos de 36 meses. Pequenas partes. Risco de asfixia.

Por favor, guarde este manual de instruções para futuras consultas. Este contém informações importantes.

Reservamos-nos o direito de atualizar/revise as especificações dos produtos sem aviso prévio.

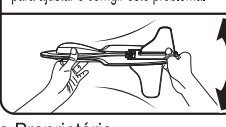
O brinquedo terá de ser montado, sob a supervisão de um adulto.

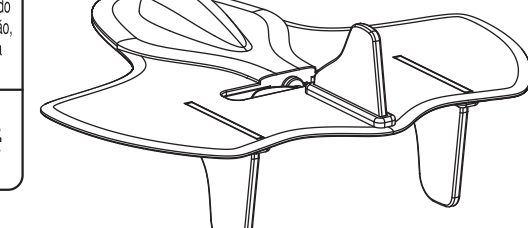
Este brinquedo só deve ser ligado a equipamento que ostente o símbolo 

Classe I Produto LED

ATENÇÃO POR FAVOR!

Se o fuselagem do avião se deformar afetando o desempenho, dobre a fuselagem com a mão, para cima e para baixo, ou na direção oposta para ajustar e corrigir este problema.





Contém:

1 Avião

1 Transmissor

1 Cabo USB

1 Hélice suplente

1 Folha de etiquetas

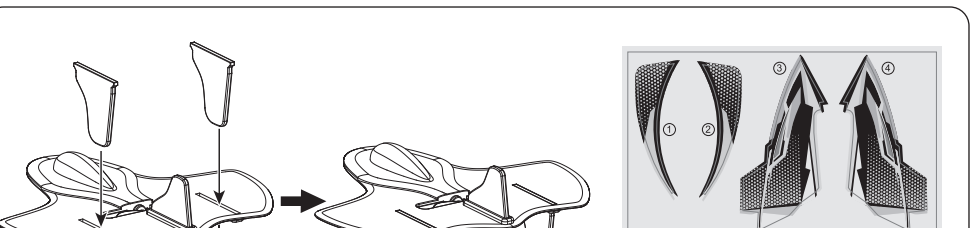
1 Manual de Instruções do Proprietário

Pilhas Necessárias:

Avião: 1 bateria recarregável de polímero de lítio de 3,7 V (integrada, não substituível).

Transmissor: 2 x pilhas 1.5V "AAA" LR03/R03

Montar o avião e colar as etiquetas nas suas posições antes de brincar



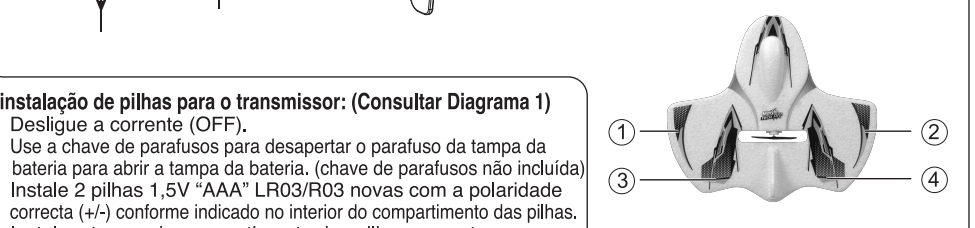


Diagrama 1

Parafuso



Diagrama 2

LED

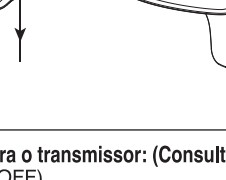


Diagrama 3

Interrupção de Ligação

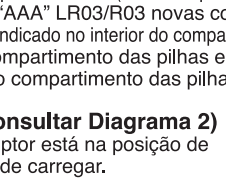


Diagrama 4

Atirar para cima até 20°

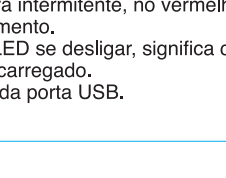


Diagrama 5

Separar hélice

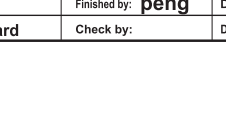


Diagrama 6

Interrupção de Ligação

Diagrama 7

Interrupção de Ligação

Diagrama 8

Interrupção de Ligação

A instalação de pilhas para o transmissor: (Consultar Diagrama 1)
1. Desconecte a corrente (OFF).
2. Use a chave de parafusos para desapertar o parafuso da tampa da bateria para abrir a tampa da bateria. (chave de parafusos não incluída).
3. Instale 2 pilhas 1.5V "AAA" LR03/R03 novas com a polaridade correta (+/-) conforme indicado no interior do compartimento das pilhas.
4. Instale a tampa do compartimento das pilhas e aperte o parafuso na tampa do compartimento das pilhas.
Carregar o avião (Consultar Diagrama 2)
1. Garantir que o interruptor está na posição de desligar (OFF) antes de carregar.
2. Localize a porta USB num dos dispositivos mostrados acima.
3. Conecte a ficha de carregamento USB com a porta USB certificada.
4. O indicador LED ficará intermitente, no vermelho, para mostrar que está em carregamento.
5. Quando o indicador LED se desligar, significa que o avião está completamente carregado.
6. Separar a ficha USB da porta USB.

MaiXto

TECH P2

2.4GHz Stunt Flyers

Italiano

#81483

standard o ricaricabili. Non mescolare batterie vecchie e nuove o tipi diversi di batterie. Assicurarsi di inserire le batterie alla corretta polarità e seguire sempre le istruzioni della ditta produttrice.

15.Rimuovere sempre le batterie scaricate dal prodotto.

16.Non tentare di smontare il prodotto.

17.I giocattolo deve essere usato con cautela, poiché è richiesta una certa abilità per controllare il volo e evitare collisioni con l'utente o con altri oggetti o terze parti.

18.Non toccare il rotore rotante, tenere lontano da abbigliamento largo o capelli che potrebbero rimanere impigliati nel rotore, non far volare vicino al viso. (Far riferimento al Diagramma 7)

19.Un supervisore adulto dovrà insegnare ai bambini come far volare e controllare il giocattolo.

20.Rimuovere l'involucro ed estrarre tutti gli accessori prima di permettere a un bambino di utilizzare il giocattolo.

Analisi guasti:

Problema	Causa	Soluzione
Il veicolo non funziona	Batterie scariche Batterie inserite con polarità rovesciata Le pale dell'elica sono bloccate da oggetti estranei La connessione si è interrotta a causa di collisione o di altre ragioni	Ricaricare l'aereo o sostituire le batterie del telecomando Inserire le batterie rispettando la polarità (+/-) come indicato all'interno del vano batterie Rimuovere gli oggetti estranei dalle pale dell'elica Spegnere sia l'aereo che il trasmettitore e poi riaccenderli per ristabilire la connessione.
Difetto controllo a distanza	Batterie scariche Nervosa interferenza presente nell'ambiente esterno	Ricaricare l'aereo o sostituire le batterie del telecomando a distanza Spostarsi a giocare in un luogo più idoneo.

Note ambientali:

Alla fine della sua vita, non disperdere il prodotto nell'ambiente, ma portarlo in un punto di raccolta per apparecchiature elettroniche.

Il simbolo sul prodotto, sul manuale di istruzioni e sull'imballo, lo indicano chiaramente.

I materiali devono essere riciclati nel rispetto delle norme vigenti.

Il riciclo di vecchie apparecchiature o altri materiali riutilizzati, rappresenta un importante contributo alla protezione dell'ambiente.

E' sempre meglio informarsi dove trovare un punto di raccolta nella zona in cui ci si trova.

Le presenti istruzioni contengono informazioni importanti, si prega di conservarle assieme all'indirizzo in esse contenuto per eventuali riferimenti futuri.

Smaltimento delle batterie

Non smaltire le batterie tra i rifiuti domestici. Il consumatore ha il dovere di smaltire adeguatamente le batterie che contengono sostanze nocive e tutte le altre batterie usate. Smaltire le batterie scariche nei punti di raccolta pubblici situati nella propria zona o presso i rivenditori autorizzati che svolgono questo servizio.

Le seguenti abbreviazioni chimiche accompagnate al simbolo di un bidone sbarrato indicano che le batterie contengono sostanze nocive:

Pb = Batteria al piombo
Cd = Batteria al cadmio
Hg = Batteria al mercurio

Dichiarazione di conformità CEE
Il MAY CHEONG GROUP FRANCE S.A.S. dichiara che questo dispositivo rispetta i requisiti essenziali e le altre norme rilevanti come indicato nella direttiva 2014/53/EU.

Frequenza: 2.4GHz
Banda di trasmissione frequenza: 2.4-2.4835GHz
Potenza massima di trasmissione permessa: <10mW

Dichiarazione di conformità consultabile presso:
MAY CHEONG GROUP FRANCE S.A.S., Parc Ariane - Le Venus, 2 rue Hélène Boucher, 78280 Guyancourt, France.

Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile all'indirizzo internet:
www.maycheonggroup.com/hk/declaration-of-conformity

Problema:
1. Aereo non funziona
2. Il veicolo non funziona
3. Il LED non funziona
4. Il veicolo non funziona
5. Il LED non funziona
6. Il veicolo non funziona
7. Il LED non funziona
8. Il veicolo non funziona
9. Il LED non funziona
10. Il veicolo non funziona
11. Il LED non funziona
12. Il veicolo non funziona
13. Il LED non funziona
14. Il veicolo non funziona
15. Il LED non funziona
16. Il veicolo non funziona
17. Il LED non funziona
18. Il veicolo non funziona
19. Il LED non funziona
20. Il veicolo non funziona

MaiXto

TECH P2

2.4GHz Stunt Flyers

Español

#81483

Edad +8

Advertencia! No conviene para niños menores de 36 meses. Partes pequeñas. Peligro de atragantamiento.

Conservar este manual de instrucciones para futuras referencias. Contiene información importante.

Reservado el derecho de actualizar/revisar las especificaciones del producto sin previo aviso.

El juguete debe ser montado bajo la supervisión de un adulto.

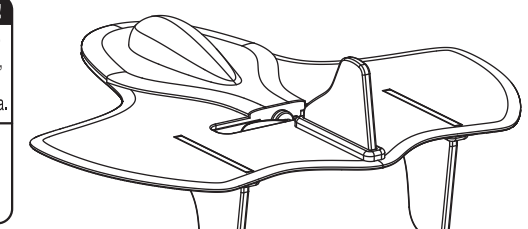
Este juguete solo debe conectarse a equipos que lleven el símbolo 

Producto LED clase I

ATENCIÓN POR FAVOR!

Si el fuselaje del avión se deforma afectando el rendimiento, doble la fuselaje con la mano, hacia arriba y hacia abajo, o en la dirección opuesta para ajustar y corregir este problema.





Contiene:

1 Avión

1 Control remoto

Incluye 1 cable USB

1 Hélice de repuesto

1 Hoja de etiquetas

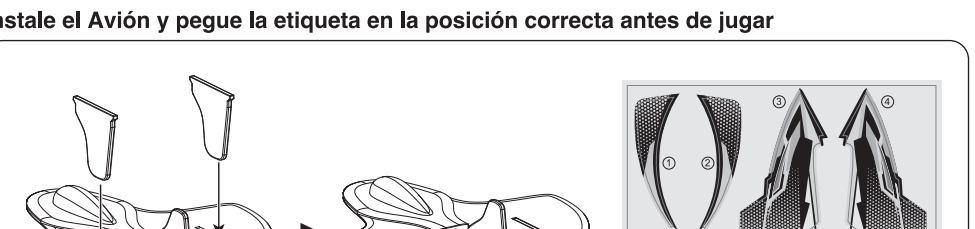
1 Manual de instrucciones

Requisitos de las pilas:

Avión: 1 batería recargable de polímero de Li de 3,7 V (integrada, no reemplazable).

Transmisor: 2 pilas 1,5V "AAA" LR03/R03.

Instale el Avión y pegue la etiqueta en la posición correcta antes de jugar





Instalación de las pilas para el transmisor: (Consulte diagrama 1)

1. Desconecte el vehículo (OFF).

2. Utilice un destornillador para aflojar el tornillo en la tapa de las pilas y abrir la tapa de las pilas (destornillador no incluido).

3. Instale 2 pilas 1.5V "AAA" LR03/R03 nuevas con la polaridad correcta (+/-) como se muestra en el interior del compartimento de las pilas.

4. Instale la tapa del compartimento de las pilas y atornille el tornillo de la tapa del compartimento de las pil